

DUVENBECK Kraftverkehr GmbH & Co Spedition KG

DUVENBECK
THE CULTURE OF LOGISTICS

Telefon:

Telefax:

DUVENBECK Kraftverkehr GmbH Ruhrallee 7 D 46395 Bocholt

Fürst Transporte GmbH

Kurze Straße 2

D 31832 Springe

LKW: WPR5192T

1.Fahrer:

2.Fahrer:

LKW: Sattelzug (13,6 m* 2,42 m* 2,2 m)

Bem.: SZG11B Brühl ==> Salzgitter

Anh.:

-WB:

-WB:

Telefon:

D 46395 Bocholt

Ruhrallee 7

Telefon: (0049 2325 377-1224)

Telefax: 02325 377 2023

Transportauftrag

Seite: 1 / 2

Transportdatum: 30.01.2024

Reise: FVD / 004 / 106929 / 17609768

HL-Kosten: 530,00 EUR

VL-Kosten: 0,00 EUR

Absender	Ankunft / Zeitfenster	
Eisenwerk Brühl GmbH Bergerstr. D 50321 Brühl		
Beladestelle	30.01.2024 12:00	30.01.2024 20:00
Termin von	Termin bis:	
Bemerkung:		
Empfänger	Ankunft / Zeitfenster	
VW Salzgitter (Werk) DB Schenker Am Güterverkehrszentrum 1 D 38239 Salzgitter		
Abladestelle	703Z4	
GGVS	ADR	UNR
Anz 1 Verpack 1		Anz 2 Verpack 2
10 114003		Frachtbrief: 50521624
10 Stk		LM LMJ Gewicht
		5,00 5,00 22.700
		5,00 5,00 22.700

DEUTSCH

Bei Zuwiderhandlung gegen die Pandemie- bzw. Hygienerichtlinien, vor allem aber nicht abschließend gegen die Masken- und Handschuhtragepflicht bei Verlassen des LKW oder Betreten des Gebäudes, Aufenthalt in einem nicht zugewiesenen Bereich und/ oder Nichtbefolgung von Anweisungen des Lager- und Logistikpersonals, wird eine Vertragsstrafe in Höhe von 50,- € für jeden nachgewiesenen Verstoß fällig. Die Geltendmachung von Schadensansprüchen unter Anrechnung der Vertragsstrafe bleibt Duvenbeck vorbehalten. Sie sind berechtigt einen fehlerhaften oder geringeren Schaden nachzuweisen. Duvenbeck ist es gestattet, die Vertragsstrafe gegenüber Frachtlöhnanprüchen zu verrechnen.

ENGLISH

In the event of violation of the pandemic or hygiene guidelines, but above all not conclusively against the obligation to wear masks and gloves when leaving the truck or entering the building, staying in an unassigned area and/or not following instructions of the warehouse and logistics personnel, a contractual penalty of 50,- € is due for each proven violation. Duvenbeck reserves the right to assert claims for damages by offsetting the contractual penalty. You are entitled to prove that the damage is missing or less. Duvenbeck is permitted to offset the contractual penalty against freight wage claims.

Sofern Sie nicht das Duvenbeck Unternehmerportal nutzen, schicken Sie bitte Ihre Rechnung inkl. der dazugehörigen Abliefermachweise (Quittungen, Laufzettel, Borderos, Lieferscheine, Speditionsaufträge, etc.) an abrechnung.bocholt@duvenbeck.de.

Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen, die Sie unter www.duvenbeck.de/agb einsehen und ausdrucken können, oder wir Ihnen auf erste Anforderung jederzeit unentgeltlich zur Verfügung stellen.

Our general terms and conditions apply which you can find and print out under www.duvenbeck.de/agb or which we send you at first request at any time free of charge.

Transportauftrag HERNE- Duvenbeck Kraftverkehr GmbH & Co. KG
Zusätzlich bzw. abweichend von den Allgemeinen Geschäftsbedingungen
(Duvenbeck als Auftraggeber) wird folgendes vereinbart:

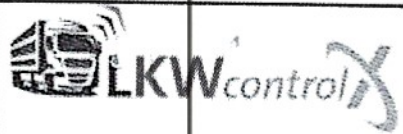
I. ANMELDEREGELUNGEN

- Bei Transportaufträgen in eines der Volkswagen Werke gilt: Die Anmeldung darf frühestens 60 Minuten vor dem genannten Zeitfenster erfolgen (Ausnahme Werk Wolfsburg: frühestens 45 Minuten). Es gilt ausschließlich die Zeitfenster-ID, die von Duvenbeck zur Ent- bzw. Beladung genannt wird.
- Bei Transportaufträgen in eines der MAN Werke gilt: vor dem genannten Zeitfenster darf sich keinesfalls angemeldet werden. Es muss sich jedoch zwingend spätestens 30 Minuten nach Beginn des Zeitfensters angemeldet werden.
- Bei Transportaufträgen in eines der BMW Werke gilt: Die Anmeldung kann frühestens 3 Stunden vor Zeitfensterbeginn erfolgen und muss unverzüglich nach Einfahrt auf dem Parkplatz, spätestens zur vorgegebenen Voranmeldezeit angemeldet werden.
- Bei Transportaufträgen in eines der OPEL Werke gilt: Die Anmeldung kann 30 Minuten vor dem Zeitfenster erfolgen, muss jedoch spätestens 30 Minuten nach dem genannten Zeitfenster erfolgt sein.
- Bei Transportaufträgen in eines der Scania Werke gilt: Die Anmeldung kann 15 Minuten vor dem Zeitfenster erfolgen, muss jedoch spätestens 15 Minuten nach dem genannten Zeitfenster erfolgt sein.
- Bei Transportaufträgen in eines der Volvo Trucks Werke gilt: Alle Fahrzeuge müssen sich zuerst bei Gate 6 melden, Adresse: Skaldenstraat 142. Es gilt zwingend eine Voranmeldezeit von 30 Minuten vor dem Zeitfenster. Z.B. Zeitfenster: 15.00 Uhr, Anmeldung Fahrer bis spätestens 14.30 Uhr, ab 14.35 Uhr gilt der Fahrer zu spät.
- Bei Transportaufträgen in eines der Volvo Cars Werke gilt: Alle Fahrzeuge müssen sich zuerst am Gatehouse anmelden, Skaldenstraat 49. Es gilt eine zwingende Voranmeldezeit von 30 Minuten vor dem ersten Zeitfenster.

FÜR ALLE GILT:

Können Zeitfenster oder Voranmeldezeiten nicht eingehalten werden, ist Duvenbeck spätestens 4 (vier) Stunden vor Beginn des Zeitfensters zu informieren. Sollte dies nicht erfolgen bzw. werden die Zeitfenster-Anmeldefristen nicht eingehalten oder verpasst, wird eine Vertragsstrafe in Höhe von EUR 90,00 pro Vorfall fällig.

40311



Volkswagen AG Salzgitter

8 Fürst

VOLKSWAGEN
AKTIENGESELLSCHAFT

Fahrtenschein

Fahrt-ID	170024013000018	ZF-Code	-	Geplante Ankunft	30.01.2024 17:00
Fahrttyp	Gebietsspedition	Relation	50008	Tatsächliche Ankunft	30.01.2024 16:00
Spedition	Duvenbeck Kraftverkehr GmbH & Co. Spedition KG		317779841	Standgeld ab	30.01.2024 20:01
Frachtführer	-			Tatsächliches Ende	-
Lieferant	GS ZE West			Standgeld-Zeit (Min)	-
Kennzeichen	WPR5192T	Tel. Fahrer	+4915210777079	SOFA-Nr	-
Trailer (Einfahrt)	DWR3287R	Mobilgerät	063	Vollgut-Auftrags-Nr.	-
Trailer (Ausfahrt)	-	Mobilgerät-	..491759255199	Leergut-Auftrags-nr.	-
Gefahrgut	Nein	Zoll	Nein		

Nr.	Position	Aktion Typ	Ankunft	Aktion Start	Abfahrt/ Aktion Ende	Entlad. Anzahl LE	Belad. Anzahl LE	Fahrzeit	Geplante Fahrzeit	E/T/Z
	Steuerstelle	Eingang	16:00	16:00						
1	H4_WE	Entladung				10				
	EXIT_TOR2	Ausgang								
	SUMME:					10				

Besondere Vorkommnisse
30.01.2024 08:17 AN04A_Ohne ZF-Anmeldung: SG Stopp

Freigabe erteilt!

WPR5192T
DWR3287R

Hiermit bestätige ich, nebenstehendes Kommunikationsgerät in ordnungsgemäßem Zustand übernommen zu haben. Ich bestätige, dass das von mir erhaltene Kommunikationsgerät ausschließlich zu Steuerungszwecken verwendet wird (Rucksprache mit der Steuerstelle). Sollte mir ein Missbrauch nachgewiesen werden, erkläre ich mich einverstanden, dass die daraus entstandenen Kosten zzgl. einer Bearbeitungsgebühr von EUR 50 meinem Arbeitgeber in Rechnung gestellt werden.

Gerät in ordnungsgemäßen Zustand zurückerhalten ☐
Gerät ausgeschaltet zurückerhalten. Bedarf einer technischen Prüfung (Verursacher wird belastet) ☐
Gerät beschädigt (Verursacher wird belastet) ☐ Unterschrift

Gilt als Passierschein
Besuchervorschrift gelesen und anerkannt
Unterschrift



170024013000018

Druckdatum
Fahrtenschein:
30.01.2024 16:02

INTERNAL
INTERN

EWB	Sendungsbeleg VDA 4939 DD 2024.01.30 SN 80238638 - M1(1)	VWAG (01)
-----	--	--------------

A1: Versender / Lieferant Eisenwerk Brühl Kölstr. 262 - 266 50321 Brühl ID-Lieferant: 00005038/00	A2: Empfänger Volkswagen AG 38231 Salzgitter	A3: Versandspediteur DB Cargo AG Masurenallee 33 47055 Duisburg
Beladestelle Eisenwerk Brühl GmbH	Anlieferstelle	Frachtführer DB Cargo AG Masurenallee 33 47055 Duisburg
B1: Verladetermin / Verladedatum 0000.00.00, 00:00	B2: Milkrun-/ Routen-/ Abholauftrags-Nr	B3: Relations-Nr
Versandart 01 / LKW	Anliefertermin 2024.01.30, 00:00	Speditionsauftrags-Nr
Verlader-Vermerke / Versandart	Transportmittel-ID	Bordero-/ Ladeliste-Nr

C1: Sendungsdaten

Sendungs- (SLB-) Nr.	Werk-Empfänger	Abladestellen	Fran- katur	Anzahl Ladeein.	Tara- Gewicht kg	Brutto- Gewicht kg
80238638	17	703H4	EX W	10	1500	22266
Lieferschein in dieser Sendung: 80238638						

C1a: Packstückdaten

Ladeeinheiten (Packstücke)			Packstücke in Ladeeinheit			Bemerkungen
Packst. Kenng	Packmitteltyp	Anzahl	Packst. Kenng	Packmitteltyp	Anzahl	
S	114003	10				
Summe Ladeeinheiten		10				

D1: Gefahrgut (SN/LS: - Gefahrgutangaben):

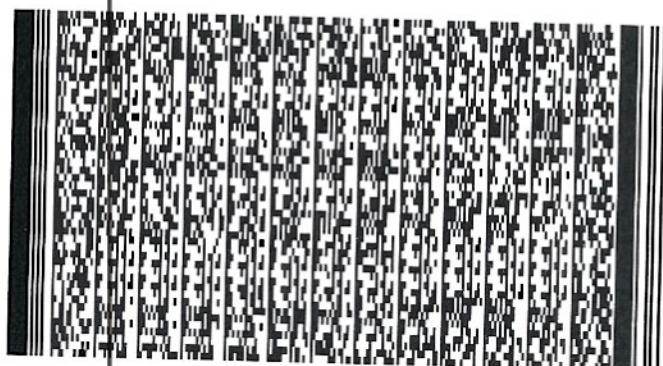
E1: Zusatzhinweise

F1: Quittierungsinformationen

Verlader / Zulieferer:	Übernahme Fahrer:
---------------------------	----------------------

G1: 2D-Code PDF417

VDA4939F00000000-01/02-0976



VDA4939F00000000-01/02-0592

Eingang bei VOLKSWAGEN AG, H.4	
Übernahme CC / Empfänger:	
30. Jan. 2024	
festgestellt.	
Warennahme Salzgitter:	



VDA4939SC000030610008023863820240130M01



EWB	Transportbeleg VDA 4939 DD 2024.01.30 T001 - M1(1)	VWAG (01)
------------	--	---------------------

A1: Versender / Lieferant Eisenwerk Brühl Kölnstr. 262 - 266 50321 Brühl ID-Lieferant: 00005038/00	A2: Empfänger Volkswagen AG 38231 Salzgitter	A3: Versandspediteur DB Cargo AG Masurenallee 33 47055 Duisburg
Beladestelle Eisenwerk Brühl GmbH	Anlieferstelle	Frachtführer DB Cargo AG Masurenallee 33 47055 Duisburg

B1: Verladetermin / Verladedatum 0000.00.00, 00:00	B2: Milkrun-/ Routen-/ Abholauftrags-Nr	B3: Relations-Nr
Versandart 01 / LKW	Anliefertermin 2024.01.30, 00:00	Speditionsauftrags-Nr
Verlader-Vermerke / Versandart	Transportmittel-ID	Bordero-/ Ladeliste-Nr

C1: Sendungsdaten						
Sendungs- (SLB-) Nr.	Werk-Empfänger	Abladestellen	Fran- katur	Anzahl Ladeeinh.	Tara- Gewicht kg	Brutto- Gewicht kg
80238638	17	703H4	EX W	10	1500	22266
Summe Ladeeinheiten / Gewichte				10	1500	22266

D1: Gefahrgut (SN/LS: - Gefahrgutangaben):

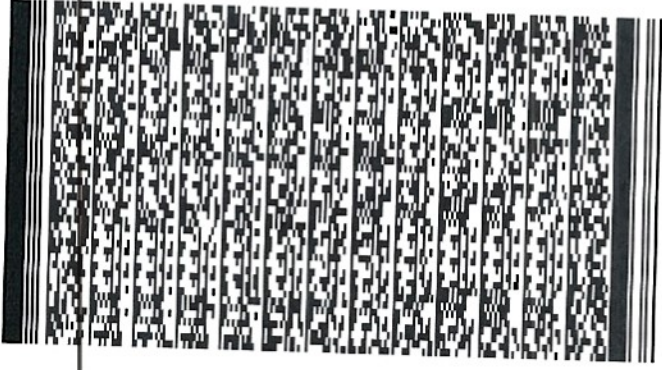
E1: Zusatzhinweise

F1: Quittierungsinformationen	
Verlader / Zulieferer:	Übernahme Fahrer:

Eingang bei
VOLKSWAGEN AG, H.4
Übernahme
CC / Empfänger:

G1: 2D-Code PDF417

VDA4939F00000000-01/02-0976



VDA4939F00000000-02/02-0592

mit..... Koll
festgestellt..... kg / Stück

